

Pour diffusion immédiate  
Le 11 septembre 2012

## **Plaque commémorative des événements du 11 septembre 2001 maintenant exposée**

WHITEHORSE — Les États-Unis ont remis au gouvernement du Yukon une plaque commémorative en reconnaissance de l'aide fournie par les citoyens de Whitehorse lors des événements du 11 septembre 2001. La plaque a été dévoilée aujourd'hui à l'Aéroport international Erik-Nielsen de Whitehorse par la vice-première ministre et ministre des Services aux collectivités, M<sup>me</sup> Elaine Taylor.

La mairesse de Whitehorse, M<sup>me</sup> Bev Buckway, et la représentante de la Consule générale des États-Unis, M<sup>me</sup> Jeanne Briganti, se sont jointes à la vice-première ministre, une garde d'honneur et des représentants des intervenants d'urgence, à l'occasion d'une cérémonie publique au cours de laquelle on a souligné l'anniversaire des événements et dévoilé la plaque qui a été installée à l'aéroport de Whitehorse, dans la zone réservée aux voyageurs internationaux.

« Il a 11 ans, deux avions de ligne 747 sud-coréens, faisant route vers New York, ont été forcés d'atterrir à Whitehorse », a indiqué M<sup>me</sup> Taylor. « Cette plaque souligne la générosité de la population et l'aide fournie en réaction aux impératifs découlant de ces événements, et sert à rappeler le rôle important qu'ont joué les Yukonnais et les Yukonaises en ouvrant leur porte à plus de 200 passagers et membres d'équipage en ces moments tumultueux. »

La plaque de bronze avait initialement été remise au premier ministre, M. Darrell Pasloski, en remerciement de l'appui des Yukonnais, lors de la visite inaugurale au Yukon en mars dernier de la Consule générale des États-Unis, M<sup>me</sup> Anne Callaghan.

« Les événements du 11 septembre 2001 resteront toujours gravés dans la mémoire des gens, tant dans celle des gens d'ici, à Whitehorse, que de ceux vivant à l'autre bout de l'Amérique du Nord. Il s'agissait de circonstances tragiques et exceptionnelles, et les intervenants d'urgence ont agi rapidement et de façon professionnelle; on pense entre autres à la Gendarmerie royale du Canada, aux Forces canadiennes, à l'Organisation des mesures d'urgence, aux services d'ambulance et de pompiers et aux services sociaux et de santé. Il est donc tout à fait approprié qu'un certain nombre de représentants des organismes mentionnés fassent partie de la garde d'honneur présente aujourd'hui », a ajouté M<sup>me</sup> Taylor.

La plaque restera exposée en permanence à l'Aéroport international Erik-Nielsen de Whitehorse, dans la zone réservée aux voyageurs internationaux.

-30-

### Renseignements :

Elaine Schiman  
Communications  
Conseil des ministres  
867-633-7961  
elaine.schiman@gov.yk.ca

Geri Dugas  
Communications  
Conseil exécutif  
867-667-6507  
geri.dugas@gov.yk.ca

*Communiqué numéro 12-161*

Stay up to date with the latest Yukon government news by subscribing to our RSS feed here:  
<http://www.gov.yk.ca/news/rss.html>. Or follow us on Twitter @yukongov.